



A Family Company

2 foods to KILL the roaches

2 Alimentos para Matar las Cucarachas



Most Advanced Raid® Roach Control System Available  
El más avanzado sistema de Raid® disponible para el control de las cucarachas



Plus EGG STOPPERS™

DEFENSE SYSTEM

12 Child Resistant Baits  
Cebos a Prueba de Niños

RELIEF FROM SEVERE ROACH PROBLEMS

OBTENGA ALIVIO DE LAS INFESTACIONES SEVERAS DE CUCARACHAS

ATTACK BUGS\*

CONTROL BUGS†

PREVENT BUGS‡

Double Control

Small Roach Baits

CEBOS PARA CUCARACHAS PEQUEÑAS DOBLE CONTROL

DEFENSE SYSTEM

3 Sterilizers  
Esterilizadores

STERILIZES ROACHES THAT DON'T EAT THE BAIT

ESTERILIZA LAS CUCARACHAS QUE NO COMEN EL CEBO

ATTACK BUGS\*

CONTROL BUGS†

PREVENT BUGS‡

NET WT. 0.63 OZ.

ACTIVE INGREDIENT:  
Avermectin B1 . . . . . 0.05%  
OTHER INGREDIENTS: . . . . . 99.95%  
Contains peanuts or peanut by-products.  
Contiene cacahuates o productos derivados del cacahuete.

DO NOT ALLOW CHILDREN OR PETS TO PLAY WITH THE BAITS

CAUTION: SEE ADDITIONAL PRECAUTIONARY STATEMENTS ON BACK.

NO PERMITA QUE LOS NIÑOS Y MASCOTAS JUEGUEN CON LOS CEBOS

PRECAUCIÓN: VER LAS PRECAUCIONES ADICIONALES EN LA PARTE POSTERIOR.

KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN

CAUTION: SEE ADDITIONAL PRECAUTIONARY STATEMENTS ON BACK.

MANTENER FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS

PRECAUCIÓN: VER LAS PRECAUCIONES ADICIONALES EN LA PARTE POSTERIOR.

NET 0.0136 FL. OZ.

ACTIVE INGREDIENT:  
(S)-Hydroprene . . . . . 95%  
OTHER INGREDIENTS: . . . . . 5%



# DEFENSE SYSTEM

Helps you work smarter, not harder, to fight bugs.  
Visit [raidkillsbugs.com](http://raidkillsbugs.com) to identify your bug and best treatment plan.

## Use Raid® Double Control Small Roach Baits To:

**CONTROL  
BUGS**

### KILL BUGS AT THE SOURCE

\*Use indoors in corners, along walls and near entry points to kill roaches where they hide. For maximum effectiveness, place all baits at the same time. Avoid placing baits directly on top of surfaces treated with a Raid® spray product to make sure roaches can bring the bait back to where they hide.

#### Use Other Raid® Products To:

**ATTACK  
BUGS**

#### KILL BUGS ON CONTACT

\*Use a Raid Max® Roach Killer or Raid® Ant & Roach Killer spray product to kill roaches on contact. Avoid spraying near baits to make sure roaches can bring the bait back to where they hide. Read the label to find the right product for your bug problem.

**PREVENT  
BUGS**

#### KEEP BUGS OUT

\*Use a Raid Max® Bug Barrier product to keep roaches out. Read the label to find the right product for your bug problem.

## KILLS • Roaches • Palmetto Bugs • Waterbugs

- Kills the Roaches You See, Kills the Ones You Don't See
- Starts Killing Within Hours
- Keeps Killing Roaches Continuously for up to Three Months

This is how Raid® Double Control Small Roach Baits work.

1. Raid® Double Control Small Roach Baits fit snugly in corners and along paths commonly traveled by roaches.
2. Roaches are attracted to the bait to feed. For best results use all 12 baits at one time as shown.
3. Raid® Double Control Small Roach Baits contain two food sources that roaches eat. Roaches eat the bait and return to nesting area to die.
4. Bait carried back to the nest continues to kill other roaches.



## DIRECTIONS FOR HOUSEHOLD USE

It is a violation of Federal law to use this product in a manner inconsistent with its labeling. For thorough roach control, use all 12 baits at one time. To keep roaches from returning, replace all baits every three months.

1. Break Raid® Double Control Small Roach Baits apart before placement.
2. For thorough roach control, all 12 baits must be used at one time. Place 10 baits in the kitchen and 2 in each bathroom. **FOR LARGER KITCHENS or PARTICULARLY HEAVY INFESTATIONS**, we strongly recommend using additional baits and placing at least 12-15 baits in the kitchen and 2-4 in each bathroom. If you see roaches in other areas, such as the bedroom or utility room, use 2-4 additional baits.
3. For best results, place the baits next to the wall along the baseboards, in corners, under sinks, in cabinets and near plumbing fixtures. You can even place Raid® Double Control Small Roach Baits in cabinets. Do not contaminate feed or food products or food preparation surfaces, dishes, kitchen utensils and food containers.
4. Baits work best on horizontal surfaces touching corners and walls.
5. Roaches will begin eating the bait immediately and you should expect to see fewer roaches within days.
6. Replace **ALL** baits every three months to keep roaches from returning. Use the 3 month reminder on the baits to indicate the date of replacement.

## STORAGE AND DISPOSAL

**STORAGE:** Store in a cool, dry area inaccessible to children. Do not store above 130°F. **DISPOSAL:** If empty: Do not reuse the bait station. Place in the trash or offer for recycling if available. If partially filled: Call your local solid waste agency or call 800-529-3394 for disposal instructions. Never place unused product down any indoor or outdoor drain.

### PRECAUTIONARY STATEMENTS

#### HAZARDS TO HUMANS AND DOMESTIC ANIMALS.

**CAUTION:** Harmful if absorbed through the skin. Causes moderate eye irritation. Avoid contact with eyes, skin, or clothing. Wash thoroughly with soap and water after handling.

#### FIRST AID

Call a poison control center or doctor for treatment advice. **IF IN EYES:** Hold eye open and rinse slowly and gently with water for 15-20 minutes. Remove contact lenses, if present, after the first 5 minutes, then continue rinsing eye. **IF ON SKIN OR CLOTHING:** Take off contaminated clothing. Rinse skin immediately with plenty of water for 15-20 minutes. Have the product container or label with you when calling a poison control center or doctor, or going for treatment.

**SATISFACTION GUARANTEED:** If Raid® Double Control Small Roach Baits do not provide effective roach control, call toll-free 800-558-5252 weekdays to arrange for a full refund.

## Use Raid® Plus Egg Stoppers™ To:

**CONTROL  
BUGS**

### KILL BUGS AT THE SOURCE

\*Use under sinks and appliances to sterilize roaches and prevent reproduction. Avoid placing directly on top of surfaces treated with a Raid® spray product.

#### Use Other Raid® Products To:

**ATTACK  
BUGS**

#### KILL BUGS ON CONTACT

\*Use a Raid® Ant & Roach Killer or Raid Max® Roach Killer spray product to kill roaches on contact. Read the label to find the right product for your bug problem.

**PREVENT  
BUGS**

#### KEEP BUGS OUT

\*Use a Raid Max® Bug Barrier product to keep German roaches out for up to 12 months. Read the label to find the right product for your bug problem.

- TIPS**
- Remove food spills and exposed food. Store food in sealed containers.
  - Caulk cracks and crevices or any points where roaches enter or escape into walls, including entry points from outside or neighboring units.

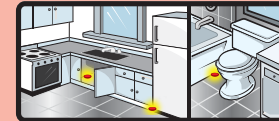
- Prevents Roach Reproduction
- Roaches are tough to control because they reproduce so quickly...one roach can lay 40 eggs at a time. Raid® Plus Egg Stoppers™ stop roaches from reproducing to break the roach life cycle.

## DIRECTIONS FOR USE

It is a violation of Federal law to use this product in a manner inconsistent with its labeling.

This is how Raid® Plus Egg Stoppers™ work.

1. Do not activate Egg Stopper™ until ready to use. To activate, press down firmly on the pouch on the side of the disc until a snapping sound is heard, indicating that the small capsule inside has been opened. **NOTE:** Do not activate until immediately before placement in room to be treated.
2. Place one Egg Stopper™ every 75 sq. ft. (e.g., 2 Egg Stoppers™ per average size kitchen). Placement under the sink and under the refrigerator is recommended or in other areas of high roach activity. Place 1 unit in the bathroom if roaches are frequently seen there. Do not place in areas accessible to children. Do not place Egg Stoppers™ on food contact surfaces or in storage areas for dishes, utensils, or food.
3. Replace all Egg Stoppers™ every 3 months for continued effectiveness.



## STORAGE AND DISPOSAL

**STORAGE:** Store in a cool, dry area inaccessible to children.

**DISPOSAL:** Before disposal, use the product up according to the label. Do not reuse this container.

If empty: Place in trash or offer for recycling if available. If partially filled: Call your local solid waste agency or 800-529-3394 for disposal instructions. Never place unused product down any indoor or outdoor drain.

### PRECAUTIONARY STATEMENTS HAZARDS TO HUMANS.

**CAUTION:** Contact with material inside the Egg Stoppers™ can cause moderate eye irritation. Avoid contact with eyes or clothing. Prolonged or frequently repeated contact may cause allergic reactions in some individuals. Wash thoroughly with soap and water after handling and before eating, drinking, chewing gum, using tobacco or using the toilet.

#### FIRST AID

**IF IN EYES:** Hold eye open and rinse slowly and gently with water for 15-20 minutes. Remove contact lenses, if present, after the first 5 minutes, then continue rinsing eye. Call a poison control center or doctor for treatment advice. Have the product container or label with you when calling a poison control center or doctor, or going for treatment.

Questions? Comments? Call 800-558-5252 or write Helen Johnson.  
Sold by: ©2014 S.C. Johnson & Son, Inc., Racine, WI 53403-2236 U.S.A.  
All Rights Reserved.

EPA Reg. No. 4822-472  
EPA Est. No. 56207-WI-002

869900W



EPA Reg. No. 4822-400  
EPA Est. No. 56207-WI-002



# SISTEMA DE DEFENSA

Utilice Este Producto Para:

**CONTROLA INSECTOS**

## MATA INSECTOS EN SU LUGAR DE ORIGEN

† Utilice el producto en interiores en esquinas, a lo largo de las paredes y cerca de lugares de entrada para matar cucarachas en los lugares de escondite. Para lograr máxima efectividad, coloque todos los cebos al mismo tiempo. Evite colocar cebos directamente sobre las superficies tratadas con un producto en aerosol Raid® para asegurarse de que las cucarachas los lleven a los lugares de escondite.

Utilice Otros Productos Raid® Para:

**ATACA INSECTOS**

## MATA INSECTOS AL CONTACTO

\* Utilice Raid Max® Mata Cucarachas o el Aerosol Raid® Mata Hormigas y Cucarachas para matar cucarachas al contacto. Evite rociar cerca de los cebos para asegurarse de que las cucarachas los lleven a los lugares de escondite. Lea la etiqueta para encontrar el producto adecuado para su problema de insectos.

**PREVIENE INSECTOS**

## MANTIENE FUERA A LOS INSECTOS

† Utilice un producto de Barrera contra Insectos Raid Max® para mantener las cucarachas fuera del hogar. Lea la etiqueta para encontrar el producto adecuado para su problema de insectos.

Utilice Este Producto Para:

**CONTROLA INSECTOS**

## MATA INSECTOS EN SU LUGAR DE ORIGEN

† Utilice el producto debajo de fregaderos y electrodomésticos para esterilizar las cucarachas y evitar la reproducción. Evite colocar el producto directamente sobre superficies tratadas con un producto en aerosol Raid®.

Utilice Otros Productos Raid® Para:

**ATACA INSECTOS**

## MATA INSECTOS AL CONTACTO

\* Utilice Raid® Mata Hormigas y Cucarachas o el Aerosol Raid Max® Mata Cucarachas para matar cucarachas al contacto. Lea la etiqueta para encontrar el producto adecuado para su problema de insectos.

**PREVIENE INSECTOS**

## MANTIENE FUERA A LOS INSECTOS

† Utilice un producto de Barrera contra Insectos Raid Max® para mantener las cucarachas alejadas fuera de su hogar hasta 12 meses. Lea la etiqueta para encontrar el producto adecuado para su problema de insectos.

- Elimine los derrames de alimentos y alimentos expuestos
- Guarde los alimentos en recipientes cerrados
- Selle grietas, fisuras y cualquier punto de entrada o salida de cucarachas en las paredes, incluidos los lugares de entrada desde el exterior o unidades cercanas

## Sugerencias

- Elimine los derrames de alimentos y alimentos expuestos
- Guarde los alimentos en recipientes cerrados
- Selle grietas, fisuras y cualquier punto de entrada o salida de cucarachas en las paredes, incluidos los lugares de entrada desde el exterior o unidades cercanas

## MATA • Cucarachas • Cucarachas Palmetto • Chinchas de Agua

¿Preguntas? ¿Comentarios? Llame al 800-558-5252 o escriba a Helen Johnson.

©2014 S.C. Johnson &amp; Son, Inc., Racine, WI 53403-2236 U.S.A.

Todos los derechos reservados.

Nº Reg. EPA 4822-472  
Nº Est. EPA 56207-WI-002

**INGREDIENTE ACTIVO:**

Abamectina B1. . . . . 0.05%

OTROS INGREDIENTES: . . . . . 99.95%

Nº Reg. EPA 4822-400

Nº Est. EPA 56207-WI-002

**INGREDIENTE ACTIVO:**

(S)-Hydroprene. . . . . .95%

OTROS INGREDIENTES: . . . . .5%



- Mata las Cucarachas que Usted Ve y las que Usted No Ve
- Comienza a Matar en Pocas Horas
- Continúa Matando Cucarachas por hasta 3 Meses



Así funcionan los Cebos Para Cucarachas Pequeñas Doble Control Raid®.

1. Los Cebos para Cucarachas Pequeñas Doble Control Raid® pueden colocarse en contacto con los rincones y a lo largo de los caminos comúnmente recorridos por las cucarachas.
2. Las cucarachas son atraídas por el cebo para alimentarse. Para obtener los mejores resultados, utilice los 12 cebos al mismo tiempo, tal como se muestra.
3. Los Cebos para Cucarachas Pequeñas Doble Control Raid® contienen dos alimentos que las cucarachas comen. Las cucarachas comen el cebo y regresan a la zona del nido para morir.
4. El cebo llevado de vuelta al nido continúa matando otras cucarachas.

## INSTRUCCIONES PARA USO EN EL HOGAR

El uso de este producto de una manera contraria a las indicaciones de la etiqueta constituye una violación de la ley federal. Para un completo control de las cucarachas, utilice los 12 cebos al mismo tiempo. Reemplace todos los cebos cada tres meses para evitar que las cucarachas reaparezcan.

1. Separe los Cebos para Cucarachas Pequeñas Doble Control Raid® antes de colocarlos.
2. Para un control completo de las cucarachas, los 12 cebos deben utilizarse al mismo tiempo. Coloque 10 cebos en la cocina y 2 en cada cuarto de baño. **PARA COCINAS MÁS GRANDES o para INFESTACIONES PARTICULARMENTE GRAVES**, recomendamos encarecidamente utilizar cebos adicionales y colocar no menos de 12 a 15 cebos en la cocina y de 2 a 4 cebos en cada cuarto de baño. Si usted ve cucarachas en otras áreas, tales como habitaciones o depósitos de herramientas, utilice de 2 a 4 cebos adicionales.
3. Para mejores resultados, coloque los cebos junto a la pared, a lo largo de los zócalos, en las esquinas, bajo los fregaderos, en alacenas y cerca de las tuberías de desagüe. Los Cebos para Cucarachas Pequeñas Doble Control Raid® pueden colocarse incluso en gabinetes. No contamine los alimentos y la comida o las superficies de preparación de alimentos, platos, utensilios de cocina y contenedores de alimentos.
4. Los cebos dan mejor resultado sobre superficies horizontales y en contacto con esquinas y paredes.
5. Las cucarachas comenzarán a comer los cebos de inmediato; generalmente, el número de cucarachas se reduce al cabo de unos días.
6. Reemplace **TODOS** los cebos cada tres meses para evitar que las cucarachas reaparezcan. Utilice el recordatorio de tres meses en los cebos para anotar la fecha de reemplazo.

## ALMACENAMIENTO Y ELIMINACIÓN

**ALMACENAMIENTO:** Almacene en un lugar fresco y seco, que no sea accesible para los niños. No lo almacene a temperaturas por encima de los 130°F (54°C). **ELIMINACIÓN:** Si está vacío: No vuelva a usar el recipiente del cebo. Colóquelo en la basura o si está disponible ofrézcalo para reciclaje. Si está parcialmente lleno: Llame a su agencia local de recolección de desechos sólidos o al 800-529-3394 para instrucciones de eliminación. Nunca eche un producto sin usar en un desagüe interior o exterior.

**DECLARACIONES DE PRECAUCIÓN****RIESGOS PARA LOS SERES HUMANOS Y LOS ANIMALES DOMÉSTICOS**

**PRECAUCIÓN:** Este producto es nocivo si se absorbe a través de la piel. Provoca irritación moderada de los ojos. Evite el contacto con los ojos, la piel y la ropa. Lávese completamente con agua y jabón después de manipular el producto.

**PRIMEROS AUXILIOS**

Llame al centro de control de envenenamientos o al médico para que le aconseje un tratamiento. **SI LE CAE EN LOS OJOS:** Mantenga los ojos abiertos y enjuáguelos despacio y suavemente con agua por 15-20 minutos. Si usa lentes de contacto, quíteselos después de los primeros 5 minutos y continúe enjuagándose los ojos. **SI TOCA LA PIEL O LA ROPA:** Quítese la ropa contaminada. Enjuáguese la piel inmediatamente con bastante agua por 15-20 minutos. Tenga en sus manos el envase o la etiqueta del producto cuando llame al centro de control de envenenamientos o al médico para un consejo de tratamiento.

**SATISFACCIÓN GARANTIZADA:** Si los Cebos para Cucarachas Pequeñas Doble Control Raid® no proporcionan un control efectivo de las cucarachas, llame sin cargo al 800-558-5252 los días de semana y solicite una devolución completa de su dinero.



- Impiden la Reproducción de las Cucarachas
- Las cucarachas son difíciles de controlar porque se reproducen tan rápidamente... Una cucaracha puede poner 40 huevos a la vez. Raid® Plus Egg Stoppers™ impiden que las cucarachas se reproduzcan para interrumpir su ciclo de vida.

## INSTRUCCIONES PARA USO

El uso de este producto de una manera contraria a las indicaciones de la etiqueta constituye una violación de la ley federal.

Así funcionan los Cebos Para Cucarachas Pequeñas Doble Control Raid® Más Los Egg Stoppers™.

1. No active Egg Stoppers™ hasta que no esté listo para usarlo. Para activarlo, empuje firmemente hacia abajo sobre la bolsa al costado del disco hasta oír un chasquido, lo que indica que se ha abierto una pequeña cápsula en su interior. **NOTA:** No lo active hasta el momento inmediatamente anterior a colocarlo en la habitación que desea tratar.
2. Coloque un Egg Stoppers™ cada 75 pies cuadrados (es decir, 2 Egg Stoppers™ en una cocina de tamaño mediano). Se recomienda colocarlos debajo del fregadero y del refrigerador, o en otras áreas con alta actividad de cucarachas. Coloque una unidad en el cuarto de baño si ha visto allí las cucarachas con frecuencia. No lo coloque en lugares accesibles a los niños. No coloque los Egg Stoppers™ en superficies que entren en contacto con los alimentos o en lugares de almacenamiento de platos, utensilios o alimentos.
3. Reemplace todos los Egg Stoppers™ cada 3 meses para asegurar una continua eficacia.



## ALMACENAMIENTO Y ELIMINACIÓN

**ALMACENAMIENTO:** Almacene en un lugar fresco y seco, que no sea accesible para los niños. **ELIMINACIÓN:** Antes de desechar, use el producto de acuerdo con las instrucciones de la etiqueta. No use de nuevo este recipiente. Si está vacío: Deséchelo en la basura o ofrézcalo para reciclaje si este es disponible Si está parcialmente lleno: Llame a su agencia local de recolección de desechos sólidos o al 800-529-3394 para instrucciones de eliminación. Nunca ponga producto que no haya usado en cualquier drenaje que esté adentro o afuera de la casa.

**DECLARACIONES DE PRECAUCIÓN****RIESGOS PARA LOS SERES HUMANOS**

**PRECAUCIÓN:** El contacto con el material dentro de Egg Stoppers™ puede causar irritación moderada en los ojos. Evite el contacto con los ojos o la ropa. El contacto prolongado o frecuente puede causar reacciones alérgicas en algunos individuos. Lávese bien con agua y jabón después de manipular el producto y antes de comer, beber, mascar chicle, utilizar tabaco o usar instalaciones sanitarias.

**PRIMEROS AUXILIOS**

**SI LE CAE EN LOS OJOS:** Mantenga los ojos abiertos y enjuáguelos despacio y suavemente con agua por 15-20 minutos. Si usa lentes de contacto, quíteselos después de los primeros 5 minutos y continúe enjuagándose los ojos. Llame al centro de control de envenenamientos o al médico para que le aconseje un tratamiento. Tenga en sus manos el envase o la etiqueta del producto cuando llame al centro de control de envenenamientos o al médico para un consejo de tratamiento.